

# **Kaiserslautern Legal Services Center Legal Assistance Information**

# Service of Process From the USA to Germany



This information paper provides basic information only, and is not intended to serve as a substitute for a personal consultation with a Legal Assistance Attorney. For an appointment to see an attorney, dial DSN 483-8848 or Civilian 0631-411-8848.

# Convention on the Service Abroad of Judicial and Extrajudicial Documents in Civil or Commercial Matters of November 15, 1965

- Service of Process from the United States to Germany -

#### I. Key References

- 1. http://www.hcch.net
- 2. Memo No 386 Revision 3, U.S. Marshal's Office
- 3. Army Regulation (AR) 27-40, Litigation, 19 September 1994

#### II. Hague Service Convention (HSC) a.k.a. Hague Convention #14

- 1. Ratified (multilateral) international treaty
  - Contracting States: USA, Germany, ...
- 2. Supremacy Clause (Art. VI Sec. 2 U.S. Constitution)
  - Pre-emption and binding on the States
- 3. Purpose
  - To facilitate service of process
  - To give notice in sufficient time
- 4. Scope
  - Civil & Commercial Matters
  - Initial proceedings
  - Addressee's address has to be known

- 5. No Service of Process by direct mail to Germany
  - Germany has objected to any method of service mentioned in Art. 10 HSC, *e.g.*, direct mail. Service of process by direct mail from the United States to an individual in Germany is **not** allowed. Such Attempts constitute an affront to judicial sovereignty.

#### III. Request under HSC

- 1. Obtain D.J. Form USM-94 from U.S. Marshal's Office
  - Consisting of: Request, Certificate & Summary
  - Standard Terms: must be in English or French, additional languages allowed
  - Corresponding Blanks: must be filled out in English, French or German (being the official language of the receiving state)
- 2. All documents need to be furnished in duplicate, except for the D.J. Form USM-94
- 3. "Identity and Address of Applicant"
  - Address of Attorney, US Marshal, etc.
  - Germany will accept requests from designated officials only, therefore reference needs to be made to the statutory authority, *e.g.*, 28 U.S.C.A. Rule 4(c)2 Fed.Rules.Civ.Proc. (stating: "Any person who is at least 18 years old and not a party may serve a summons and complaint") or applicable State law
- 4. "Address of Receiving Authority"
  - Fill in address of German Central Authority
- 5. Request Method of Service
  - Art. 5 para. 1(a) HSC: receiving state's laws
  - Art. 5 para. 1(b) HSC: by particular method if receiving State allows it, *e.g.*, personal service or service in the presence of a witness
  - Art. 5 para 2 HSC: by delivery to addressee if he/she accepts voluntarily
- 6. List all documents attached
- 7. Translation
  - Germany views service of process in terms of providing effective notice. If you cannot read it, you cannot understand it → no effective notice
  - Germany has made a reservation to Art. 5 HSC
  - Complaint and associated exhibits must be translated into German
  - No translation of D.J. Form USM-94 necessary
- 8. Complete "Summary" portion
- 9. Date and Sign

- 10. Mail in duplicate directly to the Central Authority of the receiving State
  - Completion of service: 4 to 8 weeks
  - Art. 12 HSC: no service fees
  - Upon completion of service of process the Certificate of Service will be returned

#### 11. Alternative methods of Service

- An Individual may always accept service voluntarily
- Art. 8 HSC: effect service of process through diplomatic or consular channels w/o compulsion. Yet, Germany limits it to service on nationals of that State. See also 22 CFR § 92.85 (stating: "The service of process and legal papers is not normally a Foreign Service function. Except when directed by the Department of State, officers of the Foreign Service are prohibited from serving process or legal papers or appointing other persons to do so.")
- Art. 9 HSC: consular or diplomatic request to a designated authority: in Germany the President of the Regional Court ("Landgericht") in whose district the documents are to be served
- If a Department of Army official receives a request to serve Federal process or State court process on a person overseas, he/she will determine whether that person, after being provided the opportunity to seek legal counseling, accepts service voluntarily. If that person objects to voluntary service, the DA official will notify the requesting party thereof and advise to follow the rules under the applicable Hague Service Convention (AR 27-40 para. 2-5 c).

#### 12. Date and Sign

13. Send the D.J. Form USM-94 and all attached documents (in duplicate) directly to the appropriate German "Central Authority".

## IV. Practice Tip

Client's attorney in the USA should complete D.J. Form USM-94, sign it, and mail it together with all documents to his/her client in Germany. The attorney may leave the block for the "Address of Receiving Authority" blank, if he/she does not know the "Land" where the recipient lives and, therefore, has no knowledge of the correct address for the "Central Authority". The Legal Assistance Attorney can complete that block. Client then takes the documents to a translator. Since the "Central Authority" will return all documents if the translation is of poor quality, an official certified translator is strongly recommended. A lay translator might not be familiar with the translation of technical legal terms. Thereafter, all paperwork (D.J. Form USM-94, accompanying documents, associated exhibits and translations thereof - all in duplicate) is sent straight to the "Central Authority" by the JAG Office.

#### V. US Central Authority

- a. The US President issued an Executive Order, designating the Department of Justice, Civil Division, Office of Foreign Litigation ("OFL") as the "Central Authority" for the United States. Its address reads: Office of International Judicial Assistance, Department of Justice, 1100 L Street, NW, Room 11006, Washington, DC 20530, Phone: (202) 514-7455 or (202) 307-0983
- b. Yet, effective June 1, 2003 the US Central Authority outsourced service of process issues and awarded to a private process server company a contract according to which that company assumes the duties of the United States Central Authority for a period of 5 years (contract # DJJ09-C-1799). As of January 30, 2015, ABC Legal has been awarded with that contract. Its address reads: ABC Leal, 633 Yesler Way, Seattle, WA 98104, USA, Phone: (206) 521-2970, Email: info@hagueservice.net, <a href="http://www.hagueservice.net">http://www.hagueservice.net</a>.
- c. Due to the outsourcing and contrary to its prior policy, a filing fee will now be charged even if the foreign country concerned does not impose a fee for the service of American judicial documents. Since 2007 there is a \$95 flat-rate for service under the Hague Service Convention within the United States and its Territories. Unless the money/check is sent along with the documents, the documents will be returned. Service should be effected within 2 to 4 weeks, *e.g.*, if the jurisdiction permits it, "mail and nail" service may be used.

Prepared by Joerg C. Moddelmog, Senior German Attorney-Advisor

### THIS PAGE INTENTIONALLY LEFT BLANK

#### Appendix A:

# **REQUEST** FOR SERVICE ABROAD OF JUDICIAL OR EXTRAJUDICIAL DOCUMENTS Convention on the service abroad of judicial and extrajudicial documents in civil or Commercial matters, signed at The Hague, on the 15th of November, 1965. Identity and address of the applicant Address of receiving authority The undersigned applicant has the honor to transmit – in duplicate – the documents listed below and, in conformity with article 5 of the above-mentioned Convention, requests prompt service of one copy thereof on the addressee, i.e., (identity and address)..... ..... a) in accordance with the provisions of sub-paragraph a) of the first paragraph of article 5 of the Convention\*). b) in accordance with the following particular method (sub-paragraph b) of the first paragraph of article 5)\*): ..... c) by delivery to the addressee, if he accepts it voluntarily (second paragraph of article 5)\*). The authority is requested to return or to have returned to the applicant a copy of the documents – and of the annexes\*) – with a certificate as provided on the reverse side. List of documents Done at ....., the Signature and/or stamp. \*) Delete if inappropriate

	FICATE
The undersigned authority has the honor to cer Convention,  1) that the document has been served*  - the (date)	tify, in conformity with article 6 of the
<ul> <li>in one of the following methods authorized by</li> <li>a) in accordance with the provisions of su of the Convention*).</li> <li>b) in accordance with the following partic</li> </ul>	b-paragraph a) of the first paragraph of article 5 ular method*):
The documents referred to in the request have a cidentity and description of the person):	
- relationship to the addressee (family, business)	s or other):
In conformity with the second paragraph of art requested to pay or reimburse the expenses det	
Annexes	
Documents returned:	
In appropriate cases, documents establishing the service:	
	Done at, the
	Signature and/or stamp.
*) Delete if inappropriate	

### SUMMARY OF THE DOCUMENT TO BE SERVED

-----

Convention on the service abroad of judicial and extrajudicial documents in civil or Commercial matters, signed at The Hague, on the 15 <sup>th</sup> of November, 1965.	
(article 5, fourth paragraph)	
Name and address of the requesting authority:	
Particulars of the parties*):	
JUDICIAL DOCUMENT**)	
Nature and purpose of the document:	
Nature and purpose of the proceedings and, where appropriate, the amount in dispute:	
Date and place for entering appearance**):	
Court which has given judgment**):	
Date of judgment**): Time limits stated in the document**):	
EXTRAJUDICIAL	
Nature and purpose of the document:	
Time limits stated in the document**):	

- \*) If appropriate, identify and address of the person interested in the transmission of the document.
- \*\*) Delete if inappropriate

#### Appendix B:

The Federal Republic of Germany consists of 16 "Länder", each "Land" or state has its own "Central Authority". Note, for any recent update please consult the official website (http://www.hcch.net), click on English version for Convention #14 thereafter and then click on "Authorities" and scroll to the country (Germany) concerned.

Baden-Wuerttemberg Präsident des Amtsgerichts Freiburg

(The President of the Local Court of Freiburg)

Holzmarkt 2 79098 Freiburg Germany

Phone: +49 (0)761 205-0 Fax: +49 (0)761 205-1804

Email: poststelle@agfreiburg.justiz.bwl.de

www.agfreiburg.de

Bavaria Präsidentin des Oberlandesgerichts München

(The President of the Higher Regional Court of Munich)

Prielmayerstr. 5 80097 München

Germany

Phone: +49 (0)89 5597-02/2642 Fax: +49(0)89 5597-3575

Email: poststelle@olg-m.bayern.de

www.justiz.bayern.de/olgm

Berlin Senatsverwaltung für Justiz

(The Senate Administration of Justice)

Salzburger Str. 21-25

10825 Berlin Germany

Phone: +49 (0)30 9013-3016 Fax: +49(0)30 9013-2000

Email: poststelle@senjust.berlin.de

www.berlin.de/sen/justiz

Brandenburg Das Ministerium der Justiz des Landes Brandenburg

(The Ministry of Justice for the Land Brandenburg)

Heinrich-Mann-Allee 107

14460 Potsdam

Germany

Phone: +49 (0)331 866-0 Fax: +49 (0)331 866-3080/3081

Email: poststelle@mdjev.brandenburg.de

www.mdjev.brandenburg.de/

Bremen Der Präsident des Landgerichts Bremen

(The President of Regional Court of Bremen)

Domsheide 16 28195 Bremen Germany

Phone: +49 (0)421 361-4204 Fax: +49(0)421 361-6713

Email: poststelle@landgericht.bremen.de

www.landgericht.bremen.de

Hamburg Präsident des Amtsgerichts Hamburg

(The President of the Local Court of Hamburg)

Sievekingplatz 1 20335 Hamburg

Phone: +49 (0)40 42843-0 Fax: +49(0)40 42843-2383

Email:

verwaltungAmtsgerichtHamburg@ag.justiz.hamburg.de

www.justiz.hamburg.de/ag-hamburg-mitte

Hessen Der Präsident des Oberlandesgerichts Frankfurt am Main

Zeil 42

Postfach 10 01 01

60313 Frankfurt am Main

Germany

Phone: +49 (0) 1367-01 /-2902

Fax: +49(0) 1367-2976

Email: verwaltung@olg.justiz.hessen.de www.olg-frankfurt.justiz.hessen.de

Lower Saxony Niedersächsisches Ministerium der Justiz

Am Waterlooplatz 1 30169 Hannover

Phone: +49 (0) 511 120-0

Fax: +49(0) 511 -120-5170/ -5181 Email: poststelle@mj.niedersachsen.de

www.mj.niedersachsen.de

Mecklenburg-Western

Pomerania des Landes Mecklenburg-Vorpommern

(The Minister of Justice for the Land Mecklenburg-

Western Pomerania) Puschinstr. 19-21

Der Minister für Justiz

19055 Schwerin

Germany

Phone: +49 (0)385 588-3355 Fax: +49(0)385 588-3450

Email: poststelle@jm.mv-regierung.de www.regierung-mv.de/Landesregierung/jm

North-Rhine-Westphalia

Die Präsidentin des Oberlandesgerichts Düsseldorf (The President of the Higher Regional Court of

Duesseldorf) Cecilienallee 3 40474 Düsseldorf

Germany

Phone: +49 (0)211 4971-0 Fax: (0211) 4971-548

Email: poststelle@olg-duesseldorf.nrw.de

www.olg-duesseldorf.nrw.de

Rhineland-Palatinate

Justizministerium des Landes Rheinland-Pfalz (The Ministry of Justice for the Land Rhineland-

Palatinate)

Ernst-Ludwig-Str. 3

55116 Mainz Germany

Phone: +49 (0)6131 16-4858 Fax: +49 (0)6131 16-4887 Email: poststelle@jm.rlp.de

www.jm.rlp.de

Saarland

Ministerium der Justiz des Saarlandes (Ministry of Justice for Saarland)

Zähringerstr. 12 66119 Saarbrücken

Germany

Phone: +49 (0)681 501-00 Fax: +49 (0)681 501-5855

Email: poststelle@justiz.saarland.de www.saarland.de/ministerium\_justiz.htm

Saxony

Präsident des Oberlandesgerichts Dresden

(The President of the Higher Regional Court of Dresden)

Schloßplatz. 1 01067 Dresden Germany

Phone: +49 (0)351 446-0 Fax: +49 (0)351 446-1299

Email: verwaltung@olg-justiz.sachsen.de

www.justiz.sachsen.de/olg

Saxony-Anhalt Ministerium für Justiz des Landes Sachsen-Anhalt

(The Ministry of Justice of the Land of Saxon-Anhalt)

Hegelstr. 40-42 39104 Magdeburg

Germany

Phone: +49 (0)391 567-6140 Fax: +49 (0)391 567-6180

Email: poststelle@mj.sachsen-anhalt.de

www.mj.sachsen-anhalt.de

Schleswig-Holstein Ministerium für Justiz

(The Ministry of Justice)

Lorentzendamm 35

24103 Kiel Germany

Phone: +49 (0)431 988-3854 Fax: +49 (0)431 988-3704 Email: (only via website)

www.schleswig-holstein.de/DE/Justiz/justiz\_node.html

Thuringia Ministerium für Justiz

(The Ministry of Justice) Werner-Seelenbinder-Str. 5

99096 Erfurt Germany

Phone: +49 (0)361 3795-200 Fax: +49 (0)361 3795-888

Email: poststelle@tmmjm.thueringen.de

www.thueringen.de/th4/tmmjv

#### Appendix C:

American Offices with consular functions in the Federal Republic of Germany can be found at <a href="https://de.usembassy.gov/u-s-citizen-services">https://de.usembassy.gov/u-s-citizen-services</a>. Please note, American Citizen Services (ACS) at the U.S. Consulates in Hamburg and Duesseldorf are only provided via outreach-day. For information on ACS email: <a href="mailto:acsberlin@state.gov">acsberlin@state.gov</a>.

#### CONSULAR REGION ADDRESS

Embassy of the United States Berlin

Berlin Consular Section
Brandenburg Clayallee 170
Saxony-Anhalt 14191 Berlin
Thuringia Germany

Phone: +49 (0)30 8305-0

Email: https://www.de.usembassy.gov

Note, the "Visiting Address" is on

Pariser Platz 2 10117 Berlin Germany

Phone: +49 (0)30 2385-174

Hesse U.S. General General Frankfurt/M.

Baden-Wuerttemberg Giessener Str. 30 Rhineland-Palatinate 60435 Frankfurt/Main

Saarland Germany

Phone: +49 (0)69 7535-0

Hamburg U.S. General Consulate Hamburg

Bremen Alsterufer 27/28 Lower-Saxony 20354 Hamburg

Mecklenburg-Western Phone: +49 (0)40 41171-100 Email: HamburgPA@state.gov

Schleswig-Holstein

North-Rhine-Westphalia U.S. Consulate General Duesseldorf

Willi-Becker Allee 10 40227 Duesseldorf

Germany

Phone: +49 (0)211-788-8927

Saxony U.S. Consulate General Leipzig

Wilhelm-Seyfferth-Str. 4

04107 Leipzig Germany Phone: +49 (0)341 213-84-0 Email: <u>leipzig@usconsulate.de</u>

Bavaria U.S. Consulate General Munich

Koeniginstr. 5 80539 Muenchen

Germany

Phone: +49 (0)89 2888-0 Email: consmunich@state.gov